



# FICHE TECHNIQUE DATA SHEET DATENBLATT

Suggestion de présentation/Suggestion of presentation/Servivorschlag

Tel +33 (0)3 88 587 333 - www.pcb-creation.com

Mise à jour / Update / Aktualisierung : 28/03/2025 Saisie / Done by / Erstellung: GAR

FT.065301 (28-03-2025).STD

## IDENTIFICATION PRODUIT / PRODUCT DESCRIPTION / PRODUKTIFORMATION

RÉFÉRENCE PCB / PCB CODE / ARTIKELNUMMER	065301
RÉFÉRENCE CLIENT / CUSTOMER REFERENCE / KUNDENREFERENZ	Non applicable / Not applicable / Nicht anwendbar
DÉSIGNATION COMMERCIALE / TRADE NAME / HANDELSBEZEICHNUNG	Denrée alim. color violet hydr et lipo (carotte, hibiscus) / Colouring foodstuff purple (carrot, hibiscus) / Färbende Nahrungsmittel (Karotte, Hibiskus)
DÉNOMINATION LEGALE LEGAL NAME GESETZLICHE BEZEICHNUNG	Denrée(s) alimentaire(s) colorante(s) Colouring foodstuff(s) Lebensmittelfarbe(n)

## DESCRIPTION PRODUIT / PRODUCT DESCRIPTION / PRODUKTBESCHREIBUNG

Aliment aux propriétés colorantes (denrée alimentaire colorante) fabriqué à partir de végétal en poudre. Pour denrée alimentaire.  
Food with colouring properties (colouring foodstuff) made from plant material in powder. For foodstuffs.  
Lebensmittel mit färbenden Eigenschaften (Lebensmittelfarben) produziert von Pflanzen in Pulver. Für Lebensmittel.  
Réservé aux professionnels. Non destiné à la vente aux détails.  
Only for professional use. Not labeled for retail sale.  
Für Fachleute vorgesehen. Nicht für den Einzelverkauf beschriftet.

 Standard

 Personnalisation/ Customisation / Personalisierung

CODE CLIENT / CUSTOMER CODE / KUNDENCODE :  
Non applicable / Not applicable / Nicht anwendbar

## DONNEES ORGANOLEPTIQUES / ORGANOLEPTIC DESCRIPTION / ORGANOLEPTISCHE DATEN

Couleur : Violet, odeur-goût: Sans odeur ou goût étrangers.  
/ Colour : Purple, odors-taste: No strange odors or taste. /  
Farbstoff : Violet, Geruch-Geschmack: Ohne Fremdgeruch oder Fremdgeschmack.

EAN / UC

3614680653011

## Liste d'ingrédients / Ingredients list / Zutatenlist

Ingrédient(s) : denrée(s) alimentaire(s) colorante(s) : concentré de carotte et d'hibiscus.

Ingredient(s) : colouring foodstuff(s) : carrot and hibiscus concentrate.

Zutat(en) : Lebensmittelfarbe(n) : Karotten und Hibiskuskonzentrat.

## Composition / Composition / Zusammensetzung

maltodextrine / maltodextrin / maltodextrin (support de colorant/carrier/Farbstoffträger)	45 - 65 %
Concentré de carotte / Carrot concentrate / Karotten-Konzentrat (denrée alimentaire colorante / colouring foodstuff / Lebensmittelfarbe)	35 - 55 %
E330 : Acide citrique / Citric acid / Zitronensäure (Additif-acidifiant / Additive-acidifier / Additive-Säuerungsmittel)	< 5 %

Concentré d'hibiscus / Hibiscus concentrate / Hibiskus-Konzentrat (denrée alimentaire colorante / colouring foodstuff / Lebensmittelfarbe)	1 - 5 %
---	---------

### REGLEMENTATION ET ETIQUETAGE / REGULATION AND LABELLING / REGULIERUNG UND KENNZEICHNUNG

Ce produit est conforme aux critères de l'UE "Guidance notes on the classification of food extracts with colouring properties" (Version 1 du 29 novembre 2013).

Les conseils de déclarations sont mentionnés dans "LISTE D'INGREDIENTS / INGREDIENTS LIST / ZUTATENLIST".

Les composants qui sont utilisés dans le procédé de fabrication du produit ("COMPOSITION / COMPOSITION / ZUSAMMENSETZUNG") sont normalement considérés comme ayant aucune fonction technologique sur le produit fini et n'ont par conséquent pas d'obligation à être mentionnés sur la liste des ingrédients. Cependant, c'est une décision au cas-par-cas qui dépend de la composition et du dosage dans le produit fini.

This product complies with the EU criteria "Guidance notes on the classification of food extracts with colouring properties" (Version 1 of 29 November 2013).

Advice on declarations is mentioned in "LISTE D'INGREDIENTS / INGREDIENTS LIST / ZUTATENLIST".

Components that are used in the manufacturing process of the product ("COMPOSITION / COMPOSITION / ZUSAMMENSETZUNG") are normally considered to have no technological function on the finished product and therefore do not have to be mentioned on the ingredients list. However, it is a case-by-case decision that depends on the composition and dosage in the finished product.

Dieses Produkt entspricht den EU-Kriterien "Guidance notes on the classification of food extracts with colouring". Eigenschaften" (Version 1 vom 29. November 2013).

Die Beratung zu Deklarationen ist in der "LISTE D'INGREDIENTS / INGREDIENTS LIST / ZUTATENLIST". aufgeführt.

Komponenten, die im Herstellungsprozess des Produkts verwendet werden ("COMPOSITION / COMPOSITION / ZUSAMMENSETZUNG") sind normalerweise ohne Technologische Funktionen auf fertigen Produkt betrachtet, und brauchen dadurch nicht auf der Zutaten Liste beschrieben zu sein. Allerdings, das ist eine von Fall zu Fall Entscheidung die von der Zutaten und Mengen enthält im fertigen Produkt abhängig ist.

### CONDITIONNEMENT / PACKAGING / VERPACKUNG

QUANTITÉ PAR POT / QUANTITY PER POT / MENGE PRO IEMER 50 g

### CONDITIONS DE STOCKAGE / STORAGE CONDITIONS / LAGERBEDINGUNGEN

DDM / SHELF LIFE / HALTBARKEIT - en mois / month / in Monaten - après production / after production / nach der Produktion 24

CONSERVATION / STORAGE / AUFBEWAHRUNG

A conserver à l'abri de l'humidité, dans son emballage d'origine. / Keep in a dry room, in its original packaging. / Vor Feuchtigkeit geschützt und in der Originalverpackung aufbewahren.

### CARACTERISTIQUES PHYSICO-CHIMIQUE / PHYSICO-CHEMICALS CHARACTERISTICS / PHYSIKALISCH-CHEMISCHE MERKMALE

Solubilité dans l'eau / Water solubility / Löslichkeit in Wasser Soluble / Soluble / Löslich

Solubilité dans les graisses / Fat solubility / Fettlöslichkeit Lipodispersible

### CRITERES MICROBIOLOGIQUES / MICROBIOLOGICAL CRITERIA / MIKROBIOLOGISCHE KRITERIEN

MICRO-ORGANISMES / MICRO-ORGANISMS / MIKROORGANISMEN	LIMITES / LIMITS / GRENZWERTE
Germes totaux / Total germs / Gesamtkeim	< 1 000/g
Levures / Yeast / Hefe	< 100/g
Moisissures / Moulds / Schimmel	< 100/g

### DECLARATION NUTRITIONNELLE / NUTRITIONAL DECLARATION / NÄHRWERTDEKLARATION

Exprimée pour 100 g de produit / Given for 100 g of product / Ausgedrückt pro 100 g des Produktes

Energie / Energy / Energie	1550 KJ / 365 Kcal
Matières grasses / Fat / Fette	0,1 g
Dont acides gras saturés / Of which saturates / Davon gesättigte Fettsäuren	0,08 g
Glucides / Carbohydrate / Kohlenhydrate	80 g
Dont sucres / Of which sugars / Davon Zucker	20 g
Protéines / Protein / Eiweiß	3,0 g
Sel / Salt / Salz	0,5 g

Selon réglementation 1169/2011 du 25/10/11 / According to regulation 1169/2011 of 10/25/11 / Gemäß Verordnung 1169/2011 des 25.10.11

Les valeurs nutritionnelles sont des données indicatives (Informations théoriques). / The nutritional values are indicative data (from theoretical results). / Die Nährwerte sind Richtwerte (theoretischen Untersuchungen).

### ALLERGÈNES / ALLERGIES / ALLERGIEN

RCC = peut contenir des traces / May contain traces / Kann Spuren enthalten - O = oui / yes / ja - X = non / no / nein

ALLERGÈNES / ALLERGENS / ALLERGIEN	PRÉSENCE / PRESENCE / PRÄSENZ
Céréales à gluten / Cereals containing gluten / Glutenthaltiges Getreide	X
Crustacés / Crustaceans / Krebstiere	X
Mollusques / Molluscs / Weichtiere	X
Poisson / Fish / Fisch	X
Arachides / Peanuts / Erdnüsse	X
Fruits à coque / Nuts / Schalenfrüchte *	X
Céleri / Celery / Sellerie	X
Lait y compris lactose / Milk including lactose / Milch einschließlich Laktose	X
Œufs / Eggs / Eier	X
Soja / Soybeans / Sojabohnen	X
Moutarde / Mustard / Senf	X
Sésame / Sesame / Sesamsamen	X
Lupin / Lupin / Lupinen	X
Sulfites / Sulphites / Sulphite > 10mg/kg	X

RCC = peut contenir des traces / May contain traces / Kann Spuren enthalten - O = oui / yes / ja - X = non / no / nein

\*Selon réglementation 1169/2011 du 25/10/11 annexe II : amandes, noisettes, noix, noix de cajou, noix de pécan, noix du Brésil, pistaches, noix de Macadamia ou du Queensland, et produits à base de ces fruits.

According to regulation 1169/2011 of 10/25/11 Annex II: almonds, hazelnuts, walnuts, cashews, pecan nuts, Brazil nuts, pistachio nuts, macadamia or Queensland nuts, and products made from these fruits.

Gemäß Verordnung 1169/2011 des 25.10.11 Anhang II: Mandeln, Haselnüsse, Walnüsse, Kaschunüsse, Pecannüsse, Paranüsse, Pistazien, Macadamia oder Queenslandnüsse, sowie daraus gewonnene Erzeugnisse.

### INGREDIENT PRIMAIRE / PRIMARY INGREDIENT / PRIMÄRZUTAT

Ingrédients : origine UE et NON UE

Ingrédients : EU and NON-EU origin

Zutaten : EU- und Nicht-EU-Herkunft

### GARANTIE NON-OGM / NON GMO GUARANTEE / NICHT GVO GARANTIE

Conformément à la réglementation européenne 1829/2003 CE & 1830/2003 CE, ce produit ne nécessite pas d'étiquetage OGM.

In accordance with European regulation 1829/2003 EC & EC 1830/2003, this product does not require labelling of GMO.

Gemäß EU-Verordnung 1829/2003 EG und EG 1830/2003 erfordert dieses Produkt keine Kennzeichnung von GVO.

### GARANTIE DE NON-IONISATION / NON IONISATION GUARANTEE / NICHT IONISATION GARANTIE

Nos produits n'ont pas été traités par ionisation et ne contiennent pas d'ingrédient ou d'additif traité par ionisation.

Ils sont en accord avec les directives européennes n°1999/2/CE et 1999/3/CE.

Our products have not been treated with ionizing radiation and do not contain ingredients or additional ingredients treated with ionizing radiation.

They are in agreement with the European Directives 1999/2/EC and 1999/3/EC.

Unsere Produkte sind nicht mit ionisierenden Strahlen behandelt worden und enthalten keine Inhaltsstoffe oder zusätzlichen Inhaltsstoffe die mit ionisierenden Strahlen behandelt wurden. Sie sind in Übereinstimmung mit den EU-Richtlinien 1999/2 / EG und 1999/3 / EG.

**CONDITIONS D'APPLICATION / CONDITIONS OF APPLICATION / DURCHFÜHRUNGSBESTIMMUNGEN**

De manière générale les denrées alimentaires colorantes peuvent être utilisées dans votre produit en quantum satis. C'est à dire que vous pouvez utiliser la quantité nécessaire pour obtenir l'effet souhaité.

Sauf pour les produits de chocolat. Les denrées alimentaires colorantes n'appartiennent pas à la catégorie des additifs, leur usage en coloration du chocolat ou du beurre de cacao n'est aujourd'hui pas interdit mais est limité à un dosage maximal de 40% de la masse (en tenant compte du facteur de concentration de la matière).

Dans le cas des denrées alimentaires colorantes la teneur s'élève à 111 g de poudre de denrées alimentaires pour 1 kg de chocolat.

Generally speaking, food coloring agents can be used in your product in quantum satis. This means that you can use the amount necessary to achieve the desired effect.

Except for chocolate products. Food coloring agents do not belong to the additive category; their use to color chocolate or cocoa butter is not currently prohibited, but is limited to a maximum dosage of 40% by mass (taking into account the concentration factor of the substance).

In the case of food coloring agents, the content is 111 g of food powder per 1 kg of chocolate.

Generell können Lebensmittelfarbstoffe in Ihrem Produkt in Maßen verwendet werden. Das heißt, Sie können nur die Menge verwenden, die Sie benötigen, um den gewünschten Effekt zu erzielen.

Ausgenommen Schokoladenprodukte. Färbende Lebensmittel zählen nicht zu den Zusatzstoffen; Ihre Verwendung zum Färben von Schokolade oder Kakaobutter ist derzeit nicht verboten, jedoch auf eine maximale Dosierung von 40 % der Masse (unter Berücksichtigung des Konzentrationsfaktors des Materials) begrenzt.

Bei färbenden Lebensmitteln beträgt der Gehalt 111 g Lebensmittelpulver pro 1 kg Schokolade.

**ORIGINES / ORIGINS / HERKUNFT**

Les informations d'origine transmises concernant nos produits sont communiquées à titre indicatif et ne constituent pas une donnée contractuelle. Nous ne pouvons garantir les pays d'origine car nos fournisseurs peuvent être amenés à modifier leurs chaînes d'approvisionnement. Des changements peuvent donc survenir à tout moment pour diverses raisons (ex : disponibilité des matières premières, situation fournisseurs, guerre, rupture etc...)

De ce fait, cette information peut être modifiée à tout moment sans notification préalable de nos clients.

Nous pouvons néanmoins, sur demande spécifique du client et validation par PCB CREATION, prendre en compte les restrictions demandées.

Information about the origin of our products is provided for information purposes only and does not constitute contractual information. We cannot guarantee the countries of origin because our suppliers may have to modify their supply chains. Changes may therefore occur at any time for various reasons (e.g. availability of raw materials, supplier situation, armed conflicts, shortages, etc.).

As a result, this information may be modified at any time without prior notice to our customers.

However, upon specific request from the customer and validation by PCB creation, we can take into account the restrictions requested.

Die übermittelten Herkunftsangaben zu unseren Produkten dienen lediglich der Information und stellen keine Vertragsdaten dar. Wir können die Herkunftsländer nicht garantieren, da unsere Lieferanten ihre Lieferketten ändern können. Änderungen können daher jederzeit aus verschiedenen Gründen eintreten (z. B. Verfügbarkeit von Rohstoffen, Situation der Lieferanten, Krieg, Unterbrechung usw.).

Aus diesem Grund kann diese Information jederzeit ohne vorherige Benachrichtigung unserer Kunden geändert werden.

Wir können jedoch, auf spezifische Anfrage des Kunden und Bestätigung durch PCB CREATION, die gewünschten Einschränkungen berücksichtigen.

**CERTIFICATION KOSHER / KOSHER CERTIFICATION / KOSCHERZERTIFIKAT**

CE PRODUIT EST / THIS PRODUCT IS / DIESES PRODUKT IST:

KOSHER / KOSHER / KOSCHER

NON KOSHER / NOT KOSHER / NICHT KOSCHER

*Cette fiche technique a été établie en toute bonne foi, en l'état actuel de nos connaissances. / This data sheet was established honestly, on current knowledge. / Dieses Datenblatt wurde nach bestem Wissen und Gewissen sowie nach dem aktuellen Kenntnisstand erstellt.*